

**De :** Pierre Gyselinck <[Pierre.Gyselinck@kvg.be](mailto:Pierre.Gyselinck@kvg.be)>

**Envoyé :** mercredi 5 septembre 2018 10:21

**À :** Marlière, Gisèle <[Gisele.Marliere@solidaris.be](mailto:Gisele.Marliere@solidaris.be)>

**Cc :** Duchenne Véronique <[Veronique.Duchenne@minsoc.fed.be](mailto:Veronique.Duchenne@minsoc.fed.be)>; Havaert Anne <[Anne.Havaert@minsoc.fed.be](mailto:Anne.Havaert@minsoc.fed.be)>; Laureys Benjamin <[Benjamin.Laureys@minsoc.fed.be](mailto:Benjamin.Laureys@minsoc.fed.be)>; Magritte Olivier <[Olivier.Magritte@minsoc.fed.be](mailto:Olivier.Magritte@minsoc.fed.be)>; Govaert Jorick <[Jorick.Govaert@minsoc.fed.be](mailto:Jorick.Govaert@minsoc.fed.be)>; Ingrid Borré <[ingrid.borre@kvg.be](mailto:ingrid.borre@kvg.be)>; Emilie Desmet <[emilie.desmet@mc.be](mailto:emilie.desmet@mc.be)>; Engelen, Marieken <[Marieken.Engelen@socmut.be](mailto:Marieken.Engelen@socmut.be)>; Tresegnie Daniel <[Daniel.Tresegnie@minsoc.fed.be](mailto:Daniel.Tresegnie@minsoc.fed.be)>

**Objet :** Re: AW: Sollicitation rapporteur colloque du 3 décembre sur l'autodétermination atelier participation autonomisation des personnes en Situation de handicap

Betreft wel onze "dada", als jij dat ziet zitten, akkoord  
Op de agenda zetten volgende RvB aub.

Groeten, Salutations, Regards, GrüÙe

Pierre Gyselinck,  
Algemeen Voorzitter, Président, Chairman, Vorsitzender  
Katholieke Vereniging Gehandicapten (KVG) vzw,  
[Arthur Goemaerelei 66](#)  
[BE-2018 Antwerpen](#) (Belgium)  
Tel. [+3232162990](tel:+3232162990)  
[www.kvg.be](http://www.kvg.be)

---

Op 5 sep. 2018 om 08:47 heeft Marlière, Gisèle <[Gisele.Marliere@solidaris.be](mailto:Gisele.Marliere@solidaris.be)> het volgende geschreven:

Bonjour ,  
J'avais reçu ceci mi août, que j'avais oublié...  
Rappel reçu: je viens de contacter l'intéressé: je suis interpellée avec mes « casquettes » BDF et CSNPH.  
Cela me semble intéressant d'y répondre positivement, mais pas sans votre aval...

Bonne journée

MARLIÈRE GISÈLE  
Présidente ASPH

---

**Von:** Paquay, Guillaume

**Gesendet:** Montag, 13. August 2018 08:41

**An:** [gisele.marliere@solidaris.be](mailto:gisele.marliere@solidaris.be)

**Betreff:** Sollicitation rapporteur colloque du 3 décembre sur l'autodétermination atelier participation autonomisation des personnes en Situation de handicap

Chère Madame Marlière,

je me permets de vous écrire en vue de la préparation du colloque "CAP sur l'autodétermination" que l'office de la Communauté germanophone pour une vie autodéterminée organise conjointement avec CAP48. Cet événement aura lieu le 3 décembre 2018 au Kloster Heidberg à Eupen.

Ce colloque sera l'occasion d'un échange transfrontalier de bonnes pratiques sur l'autodétermination. En effet, des experts de Belgique, d'Allemagne et du Luxembourg sont invités à y participer.

Le colloque débutera vers 14h et se terminera en soirée vers 22h.

Durant l'après-midi c'est-à-dire, à partir de 14h30 différents ateliers en lien avec l'autodétermination seront organisés. Ces 4 ateliers dureront en moyenne une heure et demi et se dérouleront parallèlement deux par deux. Pour chaque atelier, il est prévu d'inviter deux référents, qui seront amenés à introduire brièvement la discussion par un input d'une quinzaine de minutes chacun. Afin d'augmenter l'intérêt de cet échange, il est prévu qu'au sein de chaque atelier un référent francophone et un germanophone donnent un input en guise d'introduction. Évidemment, une traduction simultanée sera prévue.

Ces 4 ateliers auront chacun une thématique spécifique:

- La désinstitutionnalisation
- La participation et autonomisation des personnes en situation d'handicap et de leurs proches
- Le budget personnel – comment promouvoir l'autodétermination individuelle
- La réhabilitation professionnelle dans le secteur psychiatrique

En soirée, vers 19h une discussion de panel sera organisée et le prix d'inclusion de la Communauté germanophone sera décerné. La journée s'achèvera ensuite sur une note culturelle. Vous pouvez naturellement aussi participer à cette partie du colloque.

Pour chaque atelier nous allons désigner un rapporteur, dont le rôle sera de modérer la discussion lors de l'atelier en après-midi et ensuite de participer au panel de discussion en soirée. Le panel sera composé du ministre des affaires sociales de la Communauté germanophone, Monsieur Antoniadis, de Madame Ulla Schmidt ancienne ministre allemande et des 4 rapporteurs. Lors du panel chaque rapporteur sera amené à présenter les réflexions et questionnements qui ont animé l'échange dans le cadre des ateliers.

Concernant l'atelier sur la participation et l'autonomisation des personnes en situation de handicap et de leurs proches nous souhaitons vous demander, si vous seriez éventuellement disponible pour et disposer à remplir le rôle de rapporteur.

Cette fonction n'implique pas la tâche d'écrire un compte-rendu de l'atelier, nous nous en chargerons. De plus les ateliers seront bilingues et une traduction français /allemand allemand/français sera prévue pour toute la journée.

Je reste à votre pour toutes questions de votre part.

Merci beaucoup.

Bien à vous,

Guillaume Paquay

Guillaume Paquay

**Dienststelle für Selbstbestimmtes Leben der Deutschsprachigen Gemeinschaft Belgiens**

Vennbahnstraße 4/4, B-4780 St. Vith

+32 80 229 111: Kinder, Jugendliche, Erwachsene

 +32 87 590 590: Senioren im Norden Ostbelgiens

+32 80 229 111: Senioren im Süden Ostbelgiens

 +32 80 229 098

 [www.selbstbestimmt.be](http://www.selbstbestimmt.be)